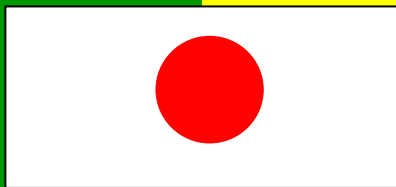


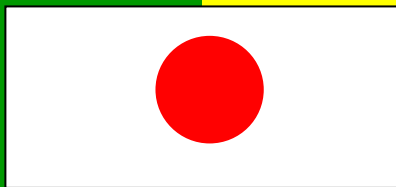
ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



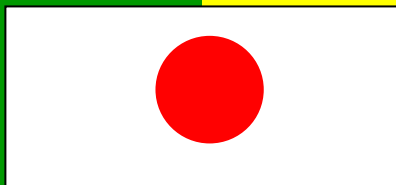




ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

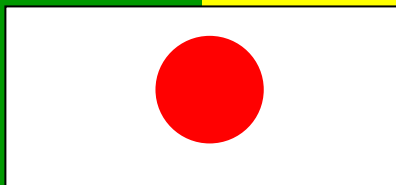


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

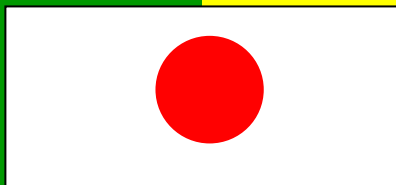




ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



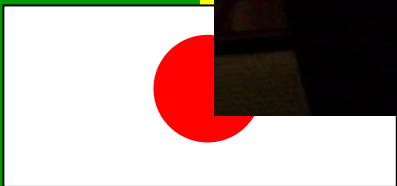


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

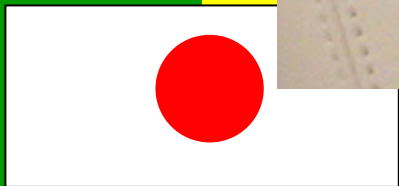




ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

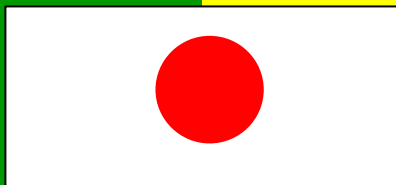


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

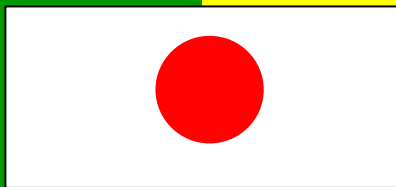
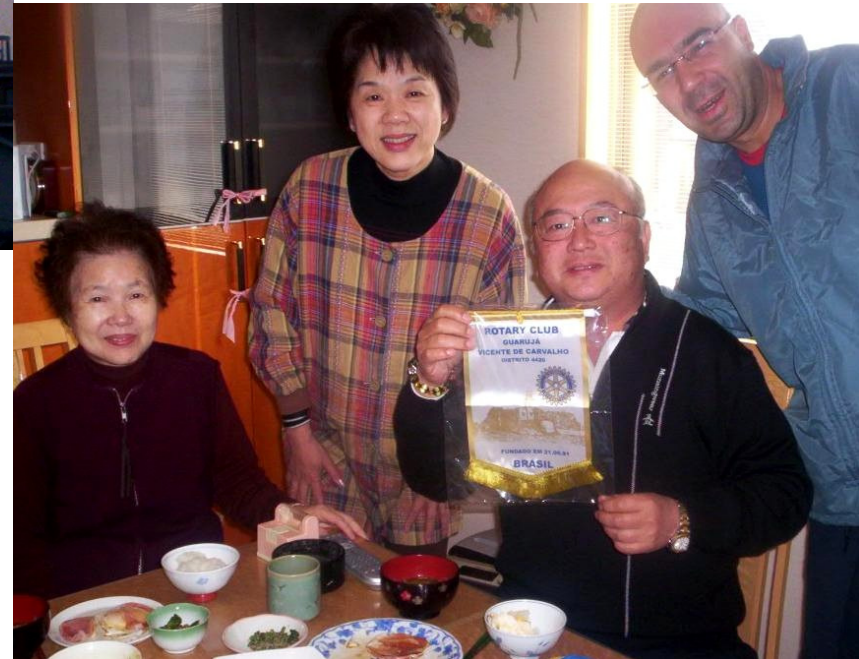




ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



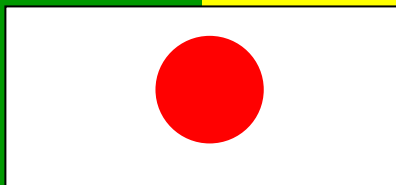


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



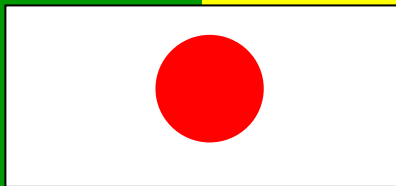


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



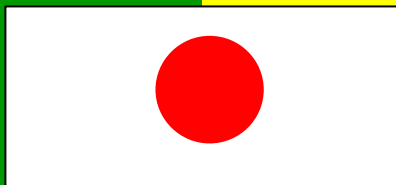


**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**

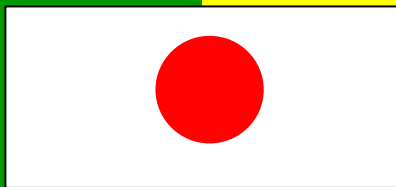




ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

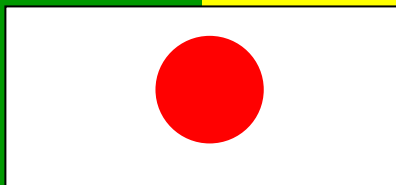


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

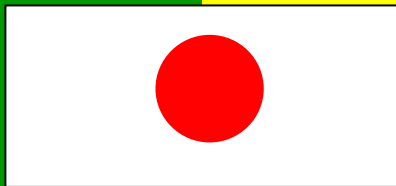




ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

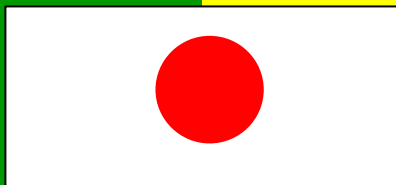


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



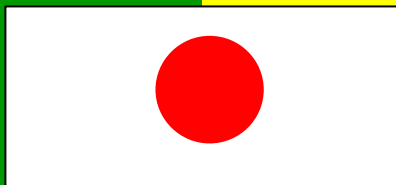


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

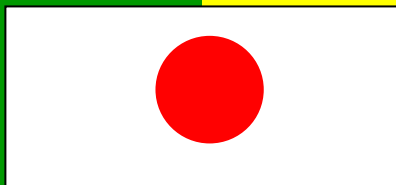




ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

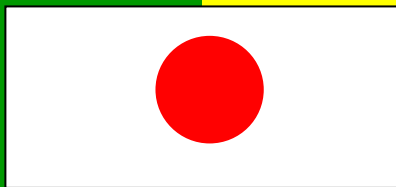


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

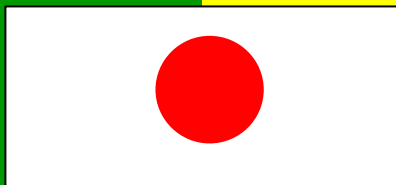


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

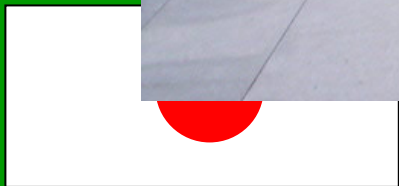




ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



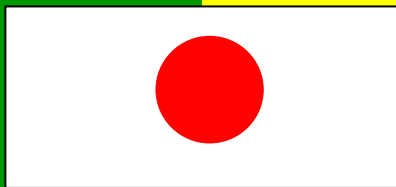


**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

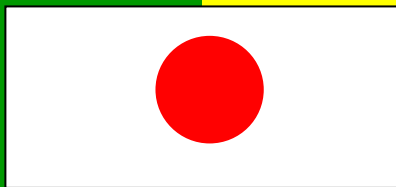


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



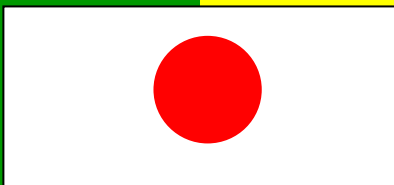


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007











ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



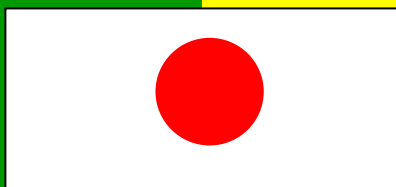


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



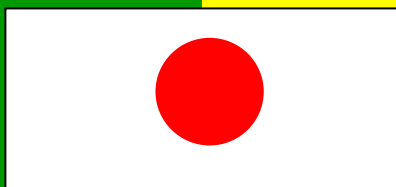


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



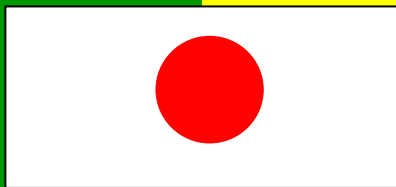


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



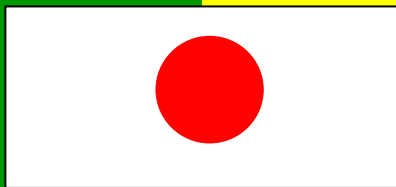


**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



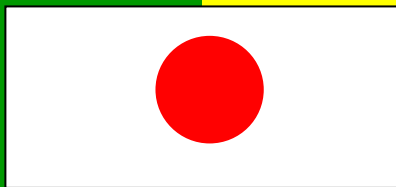


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



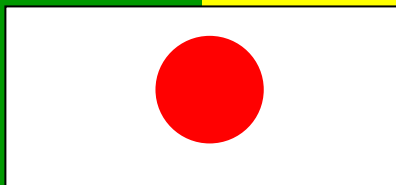


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



ポスター掲示場

注意

- 1 このポスター掲示場は、神奈川県知事選挙の候補者以外の者は使用できません。
- 2 ポスターは、立候補の届出の順序と同一の番号の区画にはってください。
- 3 この掲示場をこわしたり、はられているポスターを破ったりすると、法律により処罰されます。 No. 782

相模原市選挙管理委員会

投票日 4月8日

投票時間 午前7時から 午後8時まで

かもい 洋子ひろこ

もっと大切にしたい いのち・子ども・平和 無所属

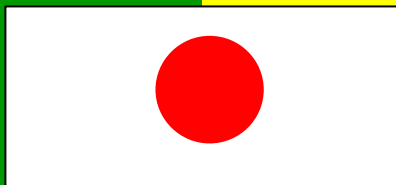
ほっとかない! 神奈川 目に見える骨太プランは www.sugnotadashi.jp

全国初のサラリーマン知事へ 挑戦。

県知事候補 杉野正



ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



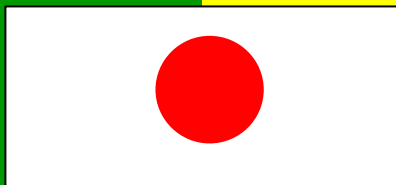


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



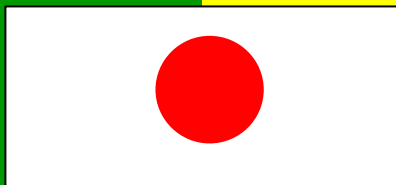


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



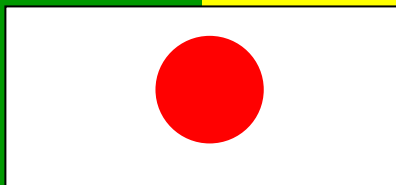


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



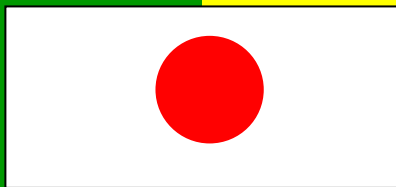


**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



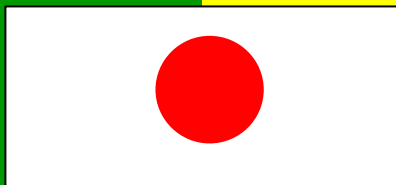


**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



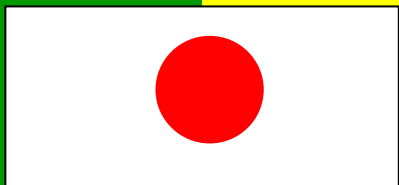


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



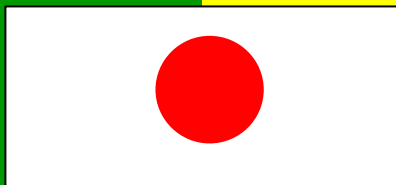


**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



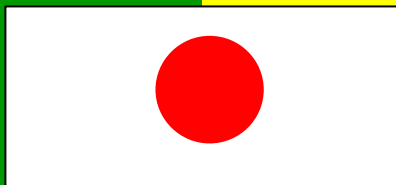
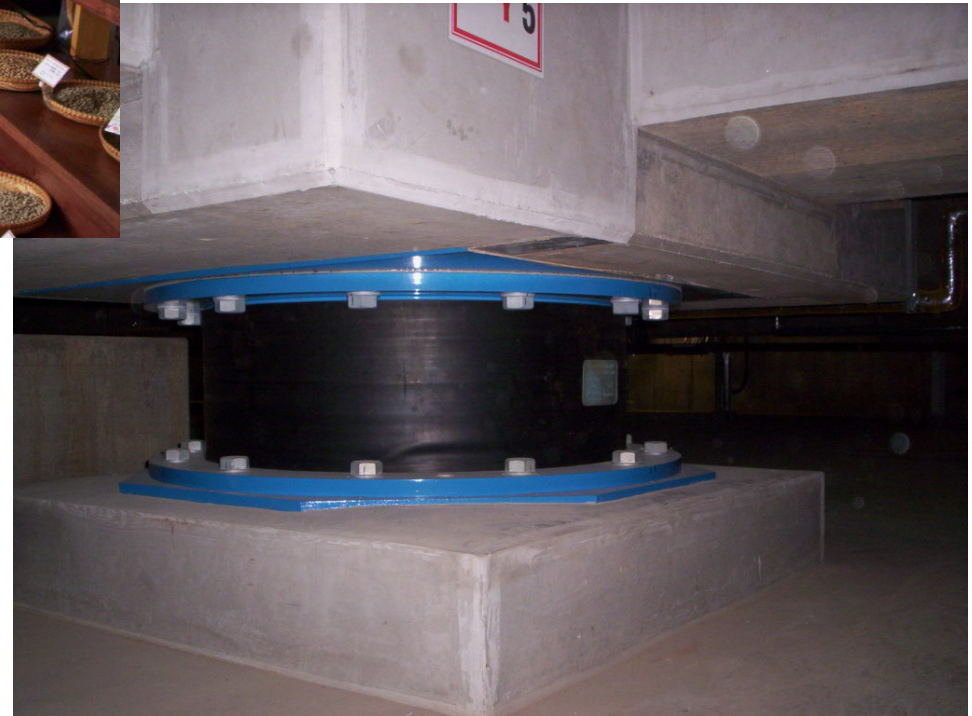


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



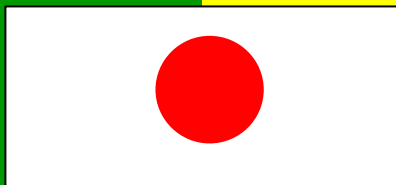
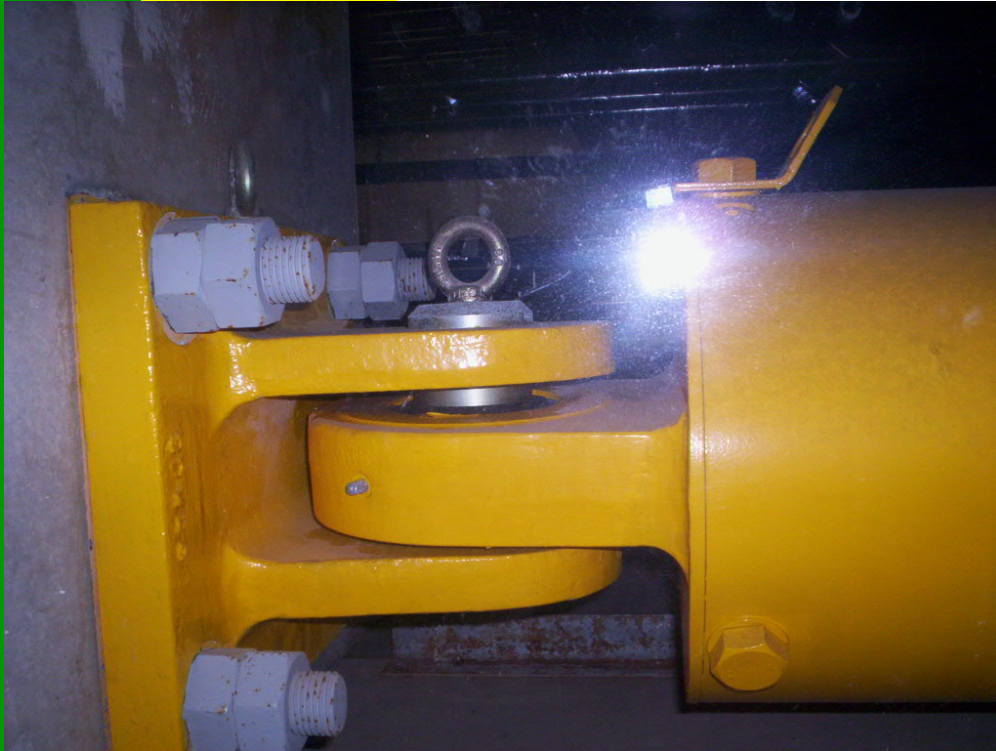


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



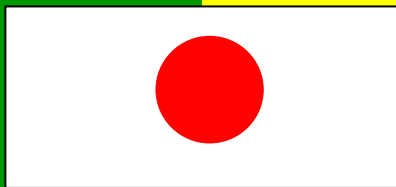


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



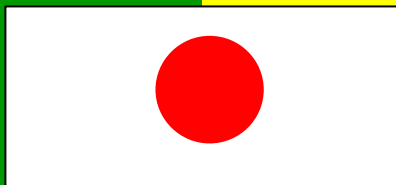


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



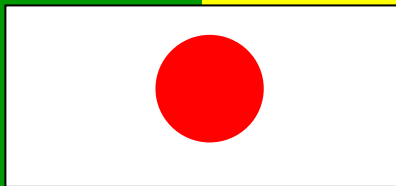


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



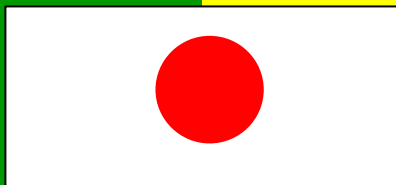


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



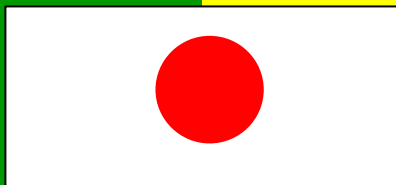


**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



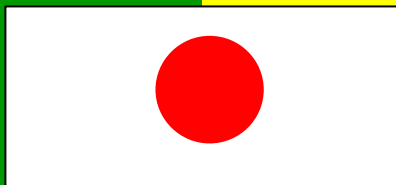


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**





**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007

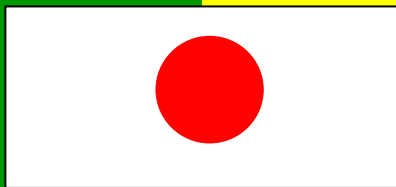






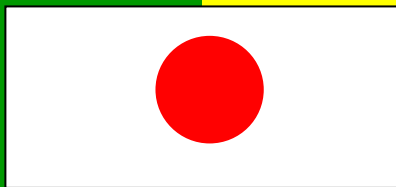


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



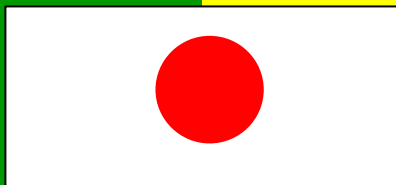


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



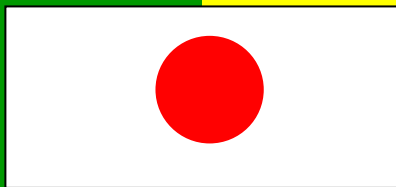


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



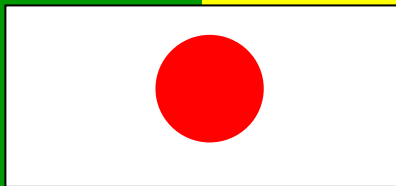


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



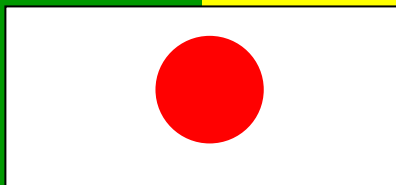


**ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート**  
**Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007**



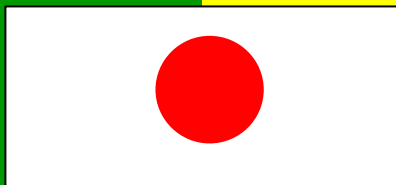


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



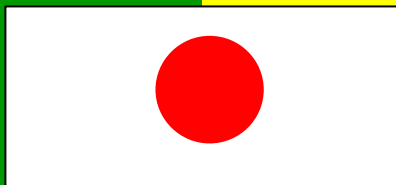


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007



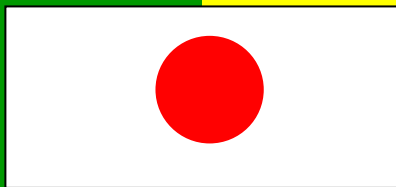


ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





ブラジル - 日本 - GSEプログラム - 2007年3月から4月まで - レポート  
Relatório de atividades – IGE Brasil-Japão – Março a abril de 2007





C4» COMUNIDADE

**Programa do Rotary possibilita que profissionais vivenciem a cultura do outro país e ajuda na integração entre as duas culturas**

Eris Mizuta/IPCJAPAN  
TOKYO

Março e abril foram meses marcados pela experiência única de poder aprender mais sobre sua profissão em uma cultura diferente para quatro brasileiros. Eles participaram do programa Group Study Exchange (GSE) da Fundação Rotária do Rotary Internacional, que promove o intercâmbio de jovens profissionais entre distritos rotarianos (regiões que concentram um certo número de clubes e sob um governador).

Coordenados por Lumi Toyoda, líder do grupo que veio para o Japão, a médica otorrino Elaine Watanabe, o biólogo Fernando Santos, o consultor de marketing Henry Arimura e a ambientalista Lucia Shibata, vivenciaram o dia-a-dia de empresas e instituições japonesas na área de atuação de cada um. Antes de partir, cada um definiu o que queria aprender na viagem. "Eles não só compreenderam bem o que eu queria fazer e providenciaram ótimas visitas vocacionais, como me ensinaram muito sobre a cultura japonesa", afirma Lucia Shibata.

A coordenadora acredita que oportunidade é única para os participantes. "Tivemos acesso a diversos lugares por intermédio do Rotary", diz Lumi. "Eu mesma tive a oportunidade de fazer muitas pesquisas", conta ela, explicando que gostaria de ensinar a etiqueta e os costumes japoneses aos brasileiros no Japão, assim como faz no Brasil.

O intercâmbio deste ano do distrito 4420, no Brasil, que compreende 63 clubes da região do ABCD paulista e litoral Sul, foi realizado com o distrito 2780, no Japão, com 71 clubes localizados em uma parte de Kanagawa. A cada ano, os distritos mudam a parceria para reali-

# Jovens intercambistas unem Brasil e Japão



LUMI TOYODA, HENRY ARIMURA, KOICHIRO TAZUMI, LUCIA SHIBATA, ELAINE WATANABE E FERNANDO SANTOS NA FÁBRICA TAZUMI

zar esse tipo de troca de profissionais.

A intenção é promover a troca de conhecimentos em favor das sociedades dos dois países. Por isso, um dos requisitos para a escolha dos candidatos é que eles não façam parte nem sejam parentes de membros do clube. Isso permite ampliar ainda mais a abrangência do trabalho. Além disso, é preciso ter entre 25 e 40 anos, dois anos de experiência na profissão e habilidade de falar em

público. Já que diversas apresentações foram feitas pelos membros do time durante a viagem. Para isso, uma série de encontros preparatórios são realizados. É dada prioridade àqueles cujas profissões são consideradas mais difíceis para obtenção de estágio no exterior.

Todos foram hospedados em casas de membros do Rotary no Japão e tiveram as despesas paga pela Fundação Rotária. "Ficamos surpresos com a re-

cepção. São todos muito ocupados, mas se dispuseram a ajudar", diz Lumi.

## ROTARY

O Rotary é uma organização que fornece serviços humanitários para contribuir para a paz no mundo e para a melhoria da qualidade de vida da população. Existem aproximadamente 12 milhões de rotarianos divididos em mais de 32 mil clubes situados em 200 países.

## Experiência no Brasil

### SÃO PAULO

Cinco japoneses integrantes do Intercâmbio de Grupo de Estudos organizado pela Fundação Rotária do Rotary Internacional estão em São Paulo desde o começo do mês. Eles, que são da região de Kanagawa, permanecem no País pelo período de 30 dias.

Os japoneses estudarão as instituições e o modelo de vida brasileiros. Estão na capital paulista o líder do grupo, o músico Hiroaki Tokunaga, o artista plástico Masaki Ohya, a farmacologista Yukiko Fujii e os servidores públicos Fumie Ono e Sotaro Endo.

Atualmente, os distritos 2780, de Kanagawa, e o 4420, Rotary Club de São Paulo Aeroporto, estão engajados em projetos no Centro Educacional e Assistencial Pedreira e no Centro Social do Brooklin Paulista. E a parceria, segundo Yôiti Fujiwara, presidente do Rotary Aeroporto, tende a intensificar-se deste ano.

Desde 1947, a Fundação Rotária já outorgou mais de US\$ 1,1 bilhão para projetos humanitários e educacionais, que são implementados e administrados por Rotary Clubs e distritos. Nos 168 países em que atua, estima-se que existam 1,2 milhão de rotarianos espalhados em 31 mil clubes. (Redação/IMP)











